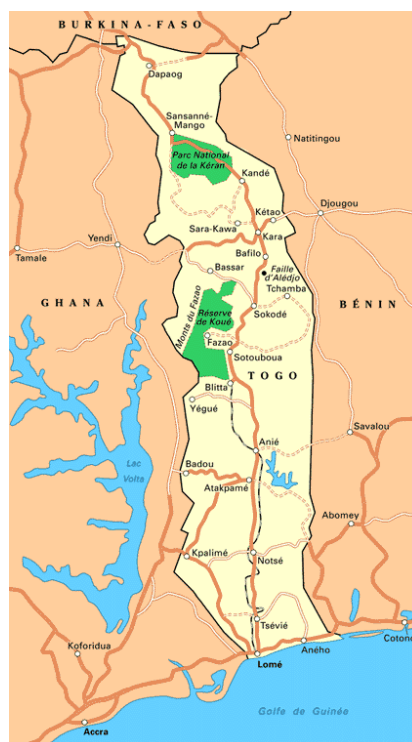


## CHANTIER DE JEUNES CONDITIONS D'INSCRIPTIONS



<b>1. FAITS ET REALITES SUR LE TOGO.....</b>	<b>3</b>
1.1. Généralité .....	3
1.2. Géographie .....	3
1.3. Économie.....	3
1.4. Démographie .....	3
1.5. Fêtes et jours fériésDate Nom Remarques .....	3
1.5.1. Jour fériés.....	3
1.5.2. Fêtes locales non fériées .....	4
1.6. Histoire du Togo.....	4
<b>2. DESTINATION DES PROGRAMMES.....</b>	<b>4</b>
<b>3. LES PROGRAMMES.....</b>	<b>5</b>
<b>4. COORDONNATEUR DE PROGRAMMES .....</b>	<b>5</b>
<b>5. PARTENAIRE LOCAL.....</b>	<b>5</b>
5.1. O.N.G. A.R.E. TOGO.....	5
5.1.1. Rôle.....	5
5.2. NJE : Le Nouveau Jardin d'Eden .....	5
5.2.1. Rôle.....	5
<b>6. FRAIS DE PARTICIPATION.....</b>	<b>5</b>
6.1. Qu'est-ce qui reste à votre charge .....	6
6.2. Qu'est-ce qui est inclus .....	6
<b>7. LES SERVICES À RENDRE AUX VOLONTAIRES.....</b>	<b>6</b>
7.1. Accueil à l'aéroport.....	6
7.2. Assistance PARTENAIRES LOCAUX .....	7
7.3. Urgence .....	7
7.4. Quelques informations .....	7
7.4.1. SE DOCUMENTER AU PREALABLE .....	7
7.4.2. PREVENIR SA FAMILLE /SES AMIS .....	7
7.4.3. VISA - PASSEPORT -CARNET DE VACCINATION .....	7
7.4.4. ARGENT .....	8
7.4.5. ASSURANCE .....	8
7.4.6. DOCUMENTS A AMENER .....	8
7.5. REMARQUES.....	9
<b>8. POURQUOI DES FRAIS D'INSCRIPTION ? .....</b>	<b>9</b>

## **1. FAITS ET REALITES SUR LE TOGO**

### **1.1. GÉNÉRALITÉ**

Le Togo est divisé en cinq régions administratives: la région maritime, la région des plateaux, la région centrale, la région de la Kara et la région des Savanes plus la commune de Lomé. Ces régions sont elles-mêmes découpées en 30 préfectures. Il a pour capitale LOMÉ. La monnaie est le francs CFA (1FF = 100 F CFA) ou (1 euro = 655 CFA)

La population est très accueillante.

Capitale : Lomé

Fuseau horaire : UTC +/-0

Domaine Internet : TG

Indicatif téléphonique : 228

### **1.2. GÉOGRAPHIE**

Le Togo est un pays africain de 56 785 km<sup>2</sup> d'une longueur de 600 km et dont la largeur varie de 50 à 150 km. Le pays possède 1700 km de frontière avec le Burkina Faso, le Ghana et le Bénin et 50 km de côtes donnant sur le Golfe de Guinée. Il est à noter que l'érosion y est très importante; par exemple, en six ans l'eau a avancé de 140 m. L'altitude maximale est le mont Agou qui culmine à 984 m

### **1.3. ÉCONOMIE**

L'économie du Togo repose essentiellement sur la culture vivrière qui représente 65% des travailleurs. Le reste de la main d'œuvre (30%) vit de la culture du cacao, du café, du coton mais surtout des mines de phosphates qui sont vitales au pays. Le Togo exporte principalement le phosphate, le café, le cacao et le coton.

Le Togo fait partie de la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest.

### **1.4. DÉMOGRAPHIE**

Il y a au Togo, trois langues couramment employées. Le français qui est la langue officielle mais aussi deux dialectes nationaux que sont l'éwé et le kabiyé.

Les différentes religions du pays sont l'animisme pratiqué par 50% de la population, le Catholicisme (26%), l'islam (15%) et le protestantisme (9%)

### **1.5. FÊTES ET JOURS FÉRIÉS**

#### **1.5.1. Jour fériés**

1<sup>er</sup> janvier : Jour de l'An

13 janvier : Libération nationale

24 janvier : Libération économique

27 avril : Fête de l'indépendance Fête Nationale

1<sup>er</sup> mai : Fête internationale du travail

21 juin : Martyrs du Togo

23 septembre : Agression terroriste

25 décembre : **Noël** Naissance de Jésus Christ

### 1.5.2. Fêtes locales non fériées

Ces jours de fêtes ne sont pas chômés au niveau national, mais seulement localement.

- Janvier:
  - Kamaka** : fête traditionnelle des Tem d'Assoli,
- Février:
  - Tislim-Lifoni Oboudam** : fête des moissons dans la Kéran,
- Mars:
  - Gadao** : fête des moissons des Tem de Tchaoudjo,
- Avril:
  - Kurubi** : fête religieuse des jeunes filles de l'Oti,
- Juillet:
  - Evala** : fête d'initiation : lutte en pays Kabyè (mi-juillet),
- Août:
  - Akpema** : fête d'initiation de jeunes filles en pays Kabyè (fin août),
  - Dzawuwu-Za** : fête des moissons des Ewé,
  - Hogbeza** : fête traditionnelle des Ewé de Yoto,
  - Sintou-Djandjaagou** : fête historique des Nawdeba et Lamba de Doufelgou,
  - Ayiza** : fête du haricot dans le Zio,
  - Odon-Tsu** : fête des moissons dans l'Ogou,
  - Kilikpo** : fête des moissons à Tchamba.
- Septembre:
  - Agbogbo-Za** : fête de la diaspora Ewé à Notsè,
  - D'pontr** : fête des moissons à Bassar,
  - Adzinuku-za** : fête des moissons à Vogan,
  - Epe-Ekpe** : fête du nouvel an des Guen à Aného.
- Novembre:
  - Sinkaring** : fête d'initiation des Kabyè de la Binah,
- Décembre:
  - Habye** : fête religieuse des Kabyè de la Kozah (fête mobile : tous les cinq ans),
  - Ovazu** : fête des moissons en pays Akposso-Akébou,
  - Tingban-Pab** : fête des moissons des Moba de Tône.

### 1.6. HISTOIRE DU TOGO

La région côtière du Togo, peuplée par les Éwés, fut explorée par les Portugais durant les XV<sup>ème</sup> et XVI<sup>ème</sup> siècles. Dès cette époque commencèrent les missions catholiques auxquelles les protestantismes réagirent qu'au XVIII<sup>ème</sup> siècle. À cette époque, la traite des noirs fait rage. Des comptoirs marseillais s'établissent dès les années 1860 mais la Convention de Berlin en 1885 partage cette partie de l'Afrique entre trois grandes puissances coloniales : La France, le Royaume-Uni et l'Allemagne. C'est à cette dernière qu'échoit le Togo jusqu'en 1918 lorsque les deux autres colonisateurs se partagent le pays à titre de dommages de guerre. L'indépendance du Togo fut proclamée le 27 avril 1960.

## 2. DESTINATION DES PROGRAMMES

Nos programmes d'offres de chantiers de jeunes au Togo sont localisés :

- Sur la montagne d'Agou dans la Préfecture d'AGOU.
- Sur la ferme Agropastorale ENYONAM dans la préfecture de l'OGOU.

### **3. LES PROGRAMMES**

Les programmes sont disponibles sur notre site Internet : <http://www.etcft.org>

### **4. COORDONNATEUR DE PROGRAMMES**

Université de Lomé département Agronomique.

### **5. PARTENAIRE LOCAL**

#### **5.1. O.N.G. A.R.E. TOGO**

Formation et autre efforts.

##### **5.1.1. Rôle**

Coordination des activités.

#### **5.2. NJE : LE NOUVEAU JARDIN D'EDEN**

L'association NJE est en majorité composée de femme et a pour but de promouvoir un développement économique durable de la femme, en milieu rural au Togo.

##### **5.2.1. Rôle**

Elle coordonnera toutes les démarches logistiques au Togo à savoir :

- L'accueil des stagiaires,
- Le transport,
- L'hébergement et nourriture,
- Assurer le bon déroulement de tout le stage des jeunes.

### **6. FRAIS DE PARTICIPATION**

Les frais sont payables sur place au Togo, en franc CFA (monnaie locale : 1€ correspond à 655,957 FCFA) à l'ordre de l'ONG NJE ou en France à l'ordre de ETCFT.

Durée du séjour :

- 2 semaines : 500 €
- 3 semaines : 750 €
- 4 semaines : 1000 €

## **6.1. QU'EST-CE QUI RESTE À VOTRE CHARGE**

Le transport n'est pas inclus dans ces frais. Si vous voulez atterrir au Bénin ou au Ghana, nous pouvons nous arranger pour venir vous chercher. Pour vous accompagner au siège de NJE au Togo. Dans ce cas, les frais de transfert sont à la charge du volontaire.

Les frais de vaccinations ne sont pas inclus, c'est à la charge du volontaire.

Veillez contacter le Centre de Vaccination le plus proche de vous pour avoir des renseignements sur les vaccins pour voyager au Togo.

Les frais de Visa ne sont pas non plus inclus, ces formalités doivent être remplies dans le pays de départ. Il est cependant possible de le faire à l'aéroport à Lomé ou à la frontière en rentrant au Togo (pour un coût d'environ 23 euros pour 7 jours). Le visa est accordé pour 3 mois, après l'expiration des sept jours. Il est très facile de le prolonger pour 3 mois. Pour les formalités de visa il faut 23 euros + 4 photos d'identité, pour plus d'informations veuillez contacter le service des immigrations à Lomé ou l'ambassade de la République Togolaise de votre pays de résidence.

## **6.2. QU'EST-CE QUI EST INCLUS**

- Formation Pré-Service (FPS).
- Formation Culturelle et techniques d'habileté.
- Logement et les trois repas.
- 2 semaines de cours de langues\*.
- Activités culturelles, en plus de la visite de l'impressionnante Cascade d'Aklowa et de magnifiques randonnées en forêt et montagne, vous aurez aussi l'opportunité de prendre part aux activités culturelles, traditionnelles et apprendre les folklores et danses locales.
- Il y a aussi possibilité d'explorer les autres parties du Togo, si le volontaire est intéressé, à la charge du volontaire.

\* Réservées aux stagiaires longs termes, les cours peuvent continuer sur demande du volontaire.

# **7. LES SERVICES À RENDRE AUX VOLONTAIRES**

## **7.1. ACCUEIL À L'AÉROPORT**

Sur réception des informations de votre vol, un membre du staff de l'association, viendra vous chercher à l'aéroport. L'adresse et le numéro de téléphone de votre lieu d'hébergement (hôtel) vous serez communiqué avant votre départ, si vous faites une réservation, juste au cas où vous rateriez le membre de l'association à l'aéroport.

SVP, veuillez envoyer les informations sur votre vol à l'adresse email suivante :  
techniqueetculture@free.fr

ou téléphoner au :

00 33 6 11 86 67 32 (France)

00 33 1 39 89 23 30 (France)

00 228 9180141 (Togo)

00 228 2506760 (Togo)

## **7.2. ASSISTANCE PARTENAIRES LOCAUX**

Du début à la fin de votre séjour, nos partenaires locaux vous assisteront dans toutes vos activités.

Ils seront prêts à répondre à toutes vos questions et demandes. Vous aurez des conseils sur la santé, la culture, les excursions, voyages, sécurité, et événements.

## **7.3. URGENCE**

Nos partenaires locaux mettront à votre disposition des numéros et dispositifs pour une assistance d'urgence.

Ces numéros seront disponibles 24h/24.

## **7.4. QUELQUES INFORMATIONS**

Mais attention, partir un an à l'étranger n'est pas chose commune ni chose facile.

On est immergé dans une culture que l'on ne connaît pas, où tout semble nouveau.

Choc culturel, nourriture nouvelle, la famille d'accueil, le problème de la langue et tout le reste. La durée du séjour et l'absence d'homologues ayant les mêmes références culturelles font que nous ressentons en permanence notre différence, expérimentant finalement ce que c'est que d'être étranger. L'adaptation physique est-elle aussi parfois difficile, notamment dans les pays du sud. L'eau, la nourriture, le climat... sont autant de nouveautés pour notre corps qui n'est pas habitué à un tel contexte. Cela est d'ailleurs valable quelle que soit notre origine. Cependant, ne vous effrayez pas, on n'entreprend pas un tel travail sans préparation. NJE propose des semaines d'informations et de formations préalables à tout participant inscrit au programme dès son arrivée au Togo.

### **7.4.1. SE DOCUMENTER AU PREALABLE**

Il est essentiel, avant de partir, d'avoir un bon aperçu de l'endroit où l'on va se rendre. Une connaissance préalable de la langue, de l'histoire, de la culture, des gens, de la politique, etc. améliorera sans aucun doute votre voyage. Les agences de tourisme locales pourront vous donner des informations et des cartes sur les pays.

### **7.4.2. PREVENIR SA FAMILLE /SES AMIS**

Soyez sûr que votre famille ou vos amis savent exactement où vous allez. Vous pouvez leur laisser soit les coordonnées de votre association hôte. Si votre famille cherche à savoir ce qui se passe, ces renseignements lui seront utiles.

### **7.4.3. VISA - PASSEPORT -CARNET DE VACCINATION**

Au Togo, un visa est nécessaire. Les renseignements sont disponibles à l'ambassade ou consulat du Togo dans votre pays. Si vous désirez visiter un autre pays, vaut mieux obtenir tous les visas nécessaires avant de partir ; vous pouvez l'obtenir sur place mais parfois cela pose problème. Assurez-vous d'avoir des pages vierges dans le passeport pour d'éventuels visas.

Informez-vous dans les ambassades pour savoir les vaccinations que vous devez faire avant votre départ.

#### **7.4.4. ARGENT**

Il est plus sûr de prendre des traveler's chèques. Il n'y a pas de problème pour les changes à la banque. Vous pouvez apporter vos cartes bancaires qui passent dans les banques au Togo (VISA).

Conseil (de bon sens) : gardez tout le temps votre argent, une photocopie de votre passeport, ainsi que d'autres documents importants à l'abri des regards. La délinquance au Togo est beaucoup moins développée que dans d'autres pays d'Afrique mais il est préférable d'éviter de susciter les convoitises.

Vous devez toujours garder une copie des numéros de traveler's chèques dans des endroits différents et cocher ensuite ceux que vous avez utilisés. C'est vraiment essentiel de le faire car si vous vous les faites voler, vous ne vous souviendrez pas forcément de ceux que vous avez utilisés et il sera alors difficile de vous les faire remplacer. Parallèlement, garder toujours un peu d'argent liquide caché quelque part au fond de votre sac : 30 euros c'est probablement assez. En effet, en cas de vol ou de difficultés, cet argent se révélera indispensable si vous devez rejoindre une grande ville afin de vous faire remplacer vos traveler's chèques ou votre passeport. Et surtout n'oubliez pas d'alerter la police, le consulat ou l'ambassade s'il vous arrive quoique ce soit

#### **7.4.5. ASSURANCE**

Une assurance voyage est absolument indispensable quand on voyage en Afrique et en cherchant un peu partout, vous trouver sans doute les meilleurs contrats. Contactez une assurance couvrant les vols, les pertes de bagages, le trajet (retard de vol, annulation ...) et la réservation ainsi que la santé. Les meilleurs contrats sont ceux qui incluent le rapatriement en cas de gros problèmes. S'il vous arrive quoique ce soit, veuillez donner le plus d'informations possibles à votre assureur : constat de police en cas de vol, rapport médical (docteur, hôpital..) si vous êtes malade ... Les compagnies d'assurance sont vraiment très méfiantes face à des réclamations des voyageurs. Et il vaut mieux s'assurer que l'on a bien les reçus chez vous et même une photo des objets de valeurs (appareil photos) que l'on amène. Certaines agences de voyages pour les étudiants proposent des assurances intéressantes. Il est bon de se renseigner.

#### **7.4.6. DOCUMENTS A AMENER**

- Passeport,
- Carnet de vaccination (fièvre jaune),
- Photo d'identité (4 et plus),
- Traveler's chèques,
- Carte de crédit,
- Argent liquide,
- Papiers d'assurance,
- Nom et prénom de la personne à prévenir en cas d'urgence,
- Ordonnance du médecin si nécessaire,
- Permis de conduire international si nécessaire.



## 7.5. REMARQUES

- 1- Les volontaires doivent arriver à Lomé avant de rejoindre leur lieu de stage. Si vous nous communiquez les détails sur votre vol et heure d'arrivée au Togo, vous serez accueilli à l'aéroport. Exigez une Carte de membre de l'accueillant pour ne pas vous faire arnaquer car il y a de petits voyous à l'aéroport qui vous proposeront leur aide et qui se feront passer pour des membres de NJE. Étant donné que les vols en provenance de l'Europe arrivent la nuit à Lomé et pour des raisons de sécurité nous ne conseillons pas à nos volontaires de se rendre immédiatement sur le lieu du stage. Donc réservez une chambre d'hôtel moins chère, nous sommes disponibles à vous rendre ce service sur place.
- 2- **Frais de participation** : à payer en arrivant.
- 3- Les volontaires ne sont pris en charge qu'à partir de l'Aéroport.
- 4- Seules les cartes bancaires VISA sont acceptées dans les banques au Togo.
- 5- La durée du stage dépend du mode d'inscription. Le volontaire est tenu de rester à son poste jusqu'à la fin de son séjour sauf cas de force majeure : maladies, date de retour. Le logement sera offert à chaque stagiaire dans les communautés d'accueil soit seul ou dans une maison famille d'accueil.
- 6- **Les stages sont bilingues** : ANGLAIS – FRANÇAIS
- 7- Nous informons les volontaires fumeurs que l'usage des drogues, même le cannabis, est formellement interdit au Togo et donc sur les chantiers. Tout contrevenant assumera ses faits et gestes vis-à-vis de la police et de la justice.

## 8. POURQUOI DES FRAIS D'INSCRIPTION ?

Après votre stage, nous attendons un retour écrit de votre expérience vécue sur place avec ses plus et ses moins; c'est pour nous un outil de travail indispensable mais aussi une source d'information inestimable pour tous les volontaires.

Les frais de participation que vous payez sur place servent à financer uniquement et totalement votre séjour et éventuellement une partie du projet ou chantier auquel vous allez participer.

En résumé:

- -1/3 des frais vont à l'accommodation des volontaires (accueil, nourriture, hébergement),
- -1/3 des frais vont aux projets (matériel, main d'œuvre...),
- -1/3 des frais vont à l'administration nécessaire au suivi des projets (coordination, frais administratifs : téléphone, Internet, électricité, poste, fax, fournitures de bureau, déplacements, assurances, formations, réunions).

Partager sa connaissance, sa culture, et sa technologie est un engagement pour un développement durable